

NORTHERN CAPE PROVINCE

PROFENSI YA KAPA-BOKONE



NOORD-KAAP PROVINSIE

IPHONDO LOMNTLA KOLONI

**Provincial Gazette
Kasete ya Profensi**

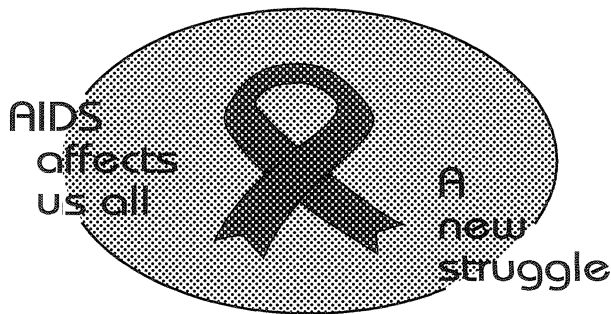
**iGazethi YePhondo
Provinsiale Koerant**

Vol. 22

**KIMBERLEY, 29 JUNE
JUNIE 2015**

No. 1908

We all have the power to prevent AIDS



Prevention is the cure

**AIDS
HELPLINE**

0800 012 322

DEPARTMENT OF HEALTH

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



DISCLAIMER:

Government Printing Works reserves the right to apply the 25% discount to all Legal and Liquor notices that comply with the business rules for notice submissions for publication in gazettes.

National, Provincial, Road Carrier Permits and Tender notices will pay the price as published in the Government Gazettes.

For any information, please contact the eGazette Contact Centre on 012-748 6200 or email info.egazette@gpw.gov.za

CONTENTS • INHOUD

<i>No.</i>		<i>Page No.</i>	<i>Gazette No.</i>
GENERAL NOTICES • ALGEMENE KENNISGEWINGS			
57	Local Government MPRA (6/2004): Tariffs for the 2015/16 financial year	3	1908
57	Munisipale Eiendomsbelastingwet (6/2004): Tariewe vir die 2015/16 finansiële jaar.....	3	1908
58	do.: Tariffs for 2015/2016 financial year.....	4	1908
58	do.: Tariewe vir 2015/2016 finansiële jaar	4	1908
59	do.: do.....	5	1908
59	do.: do.....	5	1908
60	Property Rates Act (6/2004): Property Rates By-law	6	1908
MUNICIPAL NOTICE • MUNISIPALE KENNISGEWING			
29	Act (7/1998): Erf 12498, Kimberley	7	1908
29	Wet (7/1998): Erf 12498, Kimberley	7	1908

GENERAL NOTICES

NOTICE 57 OF 2015

Gen /2015

TSANTSABANE MUNICIPALITY TARIFFS FOR THE 2015/16 FINANCIAL YEAR

Notice is hereby given in terms of Section 14(2) of the Local Government MPRA 2004 (Act 6 of 2004) that the tariffs for the 2015/16 financial year has been approved by Council at a meeting held on 28 May 2015 and will be implemented as from **1 July 2015** by the Municipal Council of Tsantsabane Municipality.

Fees, charges and tariffs	Tariff
General Rates: Residential Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.00575
General Rates: Business Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.00861
General Rates: Agricultural Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.000345
General Rates: Mining Property (Buildings)	R0.02299
Electricity tariff (As approved by NERSA)	12.20%
Water tariff	9.50%
Refuse removal tariffs	9.00%
Sewerage and sanitation tariffs	10.00%
Penalty for tampering/bypass of water/electricity meters (Residential Property)	R10 000.00
Penalty for tampering/bypass of water/electricity meters (Business Property)	R50 000.00

The Council resolution and related documentation (tariff list) will be open for inspection during normal office hours at the civic centre.

MR. HG MATHOBELA
MUNICIPAL MANAGER
TSANTSABANE MUNICIPALITY
P.O. BOX 5
POSTMASBURG
8420

KENNISGEWING 57 VAN 2015

MUNISIPALITEIT TSANTSABANE

TARIEWE VIR DIE 2015/16 FINANSIELE JAAR

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepaling van Artikel 14(2) van die Munisipale Eiendomsbelastingwet, 2004 (Wet 6 van 2004), dat die Munisipale Raad van Tsantsabane Munisipaliteit tydens 'n raadsvergadering wat gehou was op 28 Mei 2015, die volgende eiendomsbelasting en dienstegeelde vir die 2015/16 finansiële jaar goedgekeur het en wat op **1 Julie 2015** in werking tree.

Foioe, heffings en tariewe	Tarief
Algemene Belasting: Residensiële Eiendomme (Tarief per R1 Waardasie)	R0.00575
Algemene Belasting: Besigheids eiendomme (Tarief per R1 Waardasie)	R0.00861
Algemene Belasting: Landbou Eiendomme (Tarief per R1 Waardasie)	R0.000345
Algemene Belasting: Mynbou Eiendomme (Tarief per R1 Waardasie)	R0.02299
Elektrisiteit (Huishoudings) (Soos deur NERSA goedgekeur.)	12,20%
Watertariewe (Huishoudings)	9.50%
Vullisverwydering (Huishoudelik)	9.00%
Riooleringsgelde	10.00%
Boete – peuter/diefstal van water/elektrisiteit. (Huishoudings)	R10 000.00
Boete – peuter/diefstal van water/elektrisiteit (Besighede)	R50 000.00

NOTICE 58 OF 2015

Gen/2015

HANTAM MUNICIPALITY**TARIFFS FOR 2015/2016 FINANCIAL YEAR**

Notice is hereby given in terms of section 14(2) of the Local Government MPRA 2004 (Act 6 of 2004), that the tariffs for the 2015/2016 financial year to be implemented as from 1 July 2015 has been approved by the Municipal Council of the Hantam Municipality at a Council Meeting that was held on 28 May 2015.

Fees, charges and tariffs	Tariff/% Increase
General Rates: Residential Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.01027485
General Rates: Business Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.01027485
General Rates: Agriculture Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.00067779

**NOEL I VAN STADE
MUNICIPAL MANAGER**

Hoop Street
Private Bag X14
Calvinia
8190

KENNISGEWING 58 VAN 2015**HANTAM MUNISIPALITEIT****TARIEWE VIR 2015/2016 FINANSIËLE JAAR**

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 14(2) van die Munisipale Eiendomsbelastingwet, 2004 (Wet 6 van 2004), dat die Munisipale Raad van Hantam Munisipaliteit tydens 'n Raadsvergadering soos gehou op 28 Mei 2015 die volgende belastingtariewe vir die 2015/2016 finansiële jaar goedgekeur het wat vanaf 1 Julie 2015 implementeer sal word.

Foioe, Heffings en Tariewe	Tarief/% verhoging
Algemene Belasting:Residensiële Eiendomme(Tarief per R1 waardasie)	R0.01027485
Algemene Belasting:Besigheidseiendomme(Tarief per R1 waardasie)	R0.01027485
Algemene Belasting:Landbou Eiendomme (Tarief per R1 waardasie)	R0.00067779

**NOEL I VAN STADE
MUNISIPALE BESTUURDER**

Hoopstraat
Privaatsak X 14
Calvinia
8190

NOTICE 59 OF 2015

Gen /2015

**KHAI-MA MUNICIPALITY
TARIFFS FOR 2015/2016 FINANCIAL YEAR**

Notice is hereby given in terms of section 14(2) of the Local Government MPRA 2004 (Act, 6 of 2004) that the tariffs for the 2015/2016 financial year to be implemented as from 1 July 2015 has been approved by the Municipal Council of Khâl-MA Municipality at a Council Meeting that was held on 29 May 2015.

Fees, Charges and tariffs	Tariffs
General Rates: Residencial Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.0141
General Rates: Business Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.0212
General Rates: Agricultural Properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.000744
General Rates: Mine properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.0212
General Rates: Public Infrastructure (Tariiff per R1 of valuation)	R0.0141
General Rates: Government properties (Tariff per R1 of valuation)	R0.0141

MNR. O.J. ISAACS
MUNISIPALE BESTUURDER/
MUNICIPAL MANAGER
Posbus 108/P.O. Box 108
Pofadder
8890

KENNISGEWING 59 VAN 2015

MUNISIPALITEIT KHAI-MA

TARIEWE VIR 2015/2016 FINANSIËLE JAAR

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 14(2) van die Munisipale Eiendomsbelastingwet, 2004 (Wet 6 van 2004), dat die Munisipale Raad van Khâl-MA Munisipaliteit tydens 'n vergadering soos gehou op 29 Mei 2015 die volgende belastingtariewe vir die 2015/2016 finansiële jaar goedgekeur het wat vanaf 1 Julie 2015 implementeer sal word.

Foioe, heffings en tariewe	Tariewe
Algemene Belastings: Residensiële Eiendomme (Tarief per R1 waardasie)	R0.0141
Algemene Belastings: Besigheids Eiendomme (Tarief per R1 waardasie)	R0.0212
Algemene Belastings: Landbou Eiendomme (Tarief per R1 waardasie)	R0.000744
Algemene Belastings: Myn eiendomme (Tarief per R1 waardasie)	R0.0212
Algemene Belastings: Publieke Infrastruktuur (Tarief per R1 waardasie)	R0.0141
Algemene Belastings: Staatseiendomme (Tarief per R1 waardasie)	R0.0141

NOTICE 60 OF 2015*Gen/2015***SIYATHEMBA MUNICIPALITY****Property Rates By-Law**

In accordance with section 162 of the Constitution of the Republic of South Africa (Act No. 108 of 1996), and section 6 (1) of the Property Rates Act (Act No. 6 of 2004), the Siyathemba Municipality has adopted the following Property Rates By- Law, in terms of council resolution on 29th May 2015, to give effect to the implementation of its Property Rates Policy.

Mr JRM Alexander
Municipal Manager

By-law No. 1, 2013 PROPERTY RATES BY-LAW, 2015**BY-LAW**

To provide for the implementation and enforcement by the Siyathemba Municipality of its Rates Policy and for matters connected therewith.

BE IT ENACTED by the Siyathemba Municipality, as follows:-

Definitions

1. In this By-law, unless the context otherwise indicates - "**Municipality**" means the Siyathemba Municipality; and

"**Act**" means the Local Government: Municipal Property Rates Act, 2004 (Act No. 6 of 2004).

Implementation and enforcement of policies

2. (1) The Municipality must, pursuant to section 6 of the Act, and any national or provincial legislation regulating local government finance, give effect to its Rates Policy drafted and adopted in accordance with section 3 of the Act, by implementing and enforcing such policy.

(2) Any person, natural or juristic, who lays claim to any rebate, reduction, or exemption under the Rates Policy, must provide the information required and meet the obligations imposed by the Municipality in terms of such policy.

Short title

3. This By-law shall be called the Property Rates By-Law, 2015

Commencement

4. This By-law shall come into effect on the 1st day of July 2015.

MUNICIPAL NOTICE • MUNISIPALE KENNISGEWING

MUNICIPAL NOTICE 29

Mun /2015

SOL PLAATJE MUNICIPALITY

CLOSING OF A PORTIONS OF ALBATROOS, GERNIUM, KALMIA AND RAVEN STREETS AND PORTION OF ERF 12498 (PUBLIC LACE), KIMBERLEY

Notice is hereby given in terms of Section 55(1) of Act No 7 of 1998, that portions of Albatross ,Gernium, Kalmia , Raven Streets and Portion of Erf 12498 (Public Place) are closed.

REF: S/11342/1 (p136)

G.AKHARWARAY

MUNICIPAL MANAGER

MUNISIPALE KENNISGEWING 29

SOL PLAATJE MUNISIPALITEIT

SLUITING VAN GEDEELTE VAN ALBATROOS, GERNIUM, KALMIA EN RAVEN STRATE EN GEDEELTE VAN ERF 12498 ((PUBLIEKE OOP RUIMTE, KIMBERLEY

Kennis geskied hiermee kragtens Artikel 55 (1) van die Wet No.7 van 1998, dat Gedeelte van Albatroos, Gernium, Kalmia, Raven Strate en Gedeelte van Erf 12498 as Publieke Oop Ruimte gesluit is.

REF: S/11342/1 (p136)

G.AKHARWARAY

MUNISIPALE BESTUURDER

IMPORTANT

Information

from Government Printing Works

Dear Valued Customers,

Government Printing Works has implemented rules for completing and submitting the electronic Adobe Forms when you, the customer, submits your notice request.

Please take note of these guidelines when completing your form.



GPW Business Rules

1. No hand written notices will be accepted for processing, this includes Adobe forms which have been completed by hand.
2. Notices can only be submitted in Adobe electronic form format to the email submission address submit.egazette@gpw.gov.za. This means that any notice submissions not on an Adobe electronic form that are submitted to this mailbox will be **rejected**. National or Provincial gazette notices, where the Z95 or Z95Prov must be an Adobe form but the notice content (body) will be an attachment.
3. Notices brought into GPW by "walk-in" customers on electronic media can only be submitted in Adobe electronic form format. This means that any notice submissions not on an Adobe electronic form that are submitted by the customer on electronic media will be **rejected**. National or Provincial gazette notices, where the Z95 or Z95Prov must be an Adobe form but the notice content (body) will be an attachment.
4. All customers who walk in to GPW that wish to submit a notice that is not on an electronic Adobe form will be routed to the Contact Centre where the customer will be taken through the completion of the form by a GPW representative. Where a customer walks into GPW with a stack of hard copy notices delivered by a messenger on behalf of a newspaper the messenger must be referred back to the sender as the submission does not adhere to the submission rules.
5. All notice submissions that do not comply with point 2 will be charged full price for the notice submission.
6. The current cut-off of all Gazette's remains unchanged for all channels. (Refer to the GPW website for submission deadlines – www.gpwonline.co.za)
7. Incorrectly completed forms and notices submitted in the wrong format will be rejected to the customer to be corrected and resubmitted. Assistance will be available through the Contact Centre should help be required when completing the forms. (012-748 6200 or email info.egazette@gpw.gov.za)
8. All re-submissions by customers will be subject to the above cut-off times.
9. All submissions and re-submissions that miss the cut-off will be rejected to the customer to be submitted with a new publication date.
10. Information on forms will be taken as the primary source of the notice to be published. Any instructions that are on the email body or covering letter that contradicts the notice form content will be ignored.

You are therefore advised that effective from **Monday, 18 May 2015** should you not comply with our new rules of engagement, all notice requests will be rejected by our new system.

Furthermore, the fax number **012- 748 6030** will also be **discontinued** from this date and customers will only be able to submit notice requests through the email address submit.egazette@gpw.gov.za.



Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001. Tel: (012) 748 6053, 748 6058
Also available at the Northern Cape Provincial Legislature, Private Bag X5066, Nobengula Extension, Kimberley, 8301.
Tel. (direct line): (053) 839-8073. Fax: (053) 839-8094

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaat Sak X85, Pretoria, 0001. Tel: (012) 748 6053, 748 6058
Ook verkrygbaar by die Noord-Kaap Provinsiale Wetgewer, Privaatsak X5066, Nobengula-uitbreiding, Kimberley, 8301.
Tel. (direkte lyn): (053) 839-8073. Faks: (053) 839-8094